

محل مهر یا امضاء مدیر

سؤال

اداره آموزش و پرورش منطقه ۴ تهران

ش صندلی (ش داوطلب):	نام واحد آموزشی: سراوی دانش	نوبت امتحانی: اول	ساعت امتحان: ۸ صبح
نام و نام خانوادگی:	نام پدر:	رشته‌های: دهم ریاضی و تجربی	وقت امتحان: ۷۰ دقیقه
سؤال امتحان درس: عربی	نام دبیر: خانم رجبی	سال تحصیلی: ۹۶ - ۹۵	تاریخ امتحان: ۹۵/۱۰/۱۳

بارم	۱) تَرْجِمِ الْكَلِمَتَيْنِ التَّيْنِ تَحْتَهُمَا خَطًّا. الف) أَنْظِرْ لَتِكِ الشَّجَرَةَ ذَاتِ الْعُضْوَنِ النَّصْرَةَ. ب) أَنْ نَزُولَ الْمَطَرُ وَالثَّلْجُ مِنَ السَّمَاءِ شَيْءً طَبِيعِيًّا.	۰/۵
۰/۵	۲) اَكْتُبِ فِي الْفَرَاغِ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُرَادِفَتَيْنِ وَ الْكَلِمَتَيْنِ الْمُتَضَادَّتَيْنِ. (دو کلمه اضافی است) کلمات: (حفلة، جاهز، زائد، مُسْتَعِد، ناقص، سائح)	۰/۵
۰/۵	۳) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الْغَرِيبَةَ فِي الْمَعْنَى: الف) الليل، النهار، المسجد، الصباح ب) النملة، البطارية، الحقيبة، الفُرشاه.	۰/۵
۰/۵	۴) اَكْتُبِ مَفْرَدًا أَوْ جَمْعَ الْكَلِمَتَيْنِ. أفلام حَبَل	۰/۵
۵	۵) تَرْجِمِ الْجُمْلَةَ التَّالِيَةَ إِلَى الْفَارْسِيَةِ. الف) تُصْبِحُ الْأَرْضُ مَفْرُوشَةً بِالْأَسْمَاكِ فَيَأْخُذُهَا النَّاسُ لِطَبْخِهَا وَ تَنَاوُلِهَا . ب) " قُلْ مَنْ أَنْزَلَ الْكِتَابَ الَّذِي جَاءَ بِهِ مُوسَى" ج) مَنْ رَأَى مِنْكُمْ أَحَدًا يَدْعُو إِلَى التَّفْرِقَةِ فَهَوِ عَمِيلُ الْعَدُوِّ. د) أَرْبَعَةٌ قَلِيلٌ كَثِيرٌ: الْفَقْرُ وَ الْوَجَعُ وَ الْعِدَاوَةُ وَ النَّارُ. هـ) الْكَلْبُ يَقْدِرُ عَلَى سَمَاعِ صَوْتِ السَّاعَةِ مِنْ مَسَافَةِ أَرْبَعِينَ قَدَمًا.	۵
۰/۵	۶) اِنتَخِبِ التَّرْجُمَةَ الصَّحِيحَةَ. ۱) "واصبر على ما يقولون واهجرهم." الف) و صبر می کنم بر آنچه می گویند و از آنها دوری می کنم <input type="checkbox"/> ب) و بر آنچه می گویند صبر کن و از آنها دوری کن <input type="checkbox"/> ۲) "و عباد الرحمن الذين يمشون على الارض هوناً و اذا خاطبهم الجاهلون قالوا سلاماً" الف) و بندگان خدای بخشاینده کسانی‌اند که روی زمین با آرامش گام بر می‌دارند و هرگاه نادان‌ها ایشان را خطاب کنند، سخن آرام (سلام) گویند. <input type="checkbox"/> ب) و بنده‌های خدای بخشنده بر زمین با آرامش گام بر می‌دارند و هرگاه دشنام دهندگان ایشان را خطاب کنند، سخن نیک (سلام) گویند. <input type="checkbox"/>	۰/۵

۷) كَمِّلِ الْفَرَائِغَاتِ فِي التَّرْجُمَةِ الْفَارْسِيَّةِ.

- ۱) على الناس ان يتعايشوا مع بعضهم تعايشاً سليماً: مردم بايد با زندگى داشته باشند.
 ۲) رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا مَعَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ: پروردگارا، ما را با قوم قرار
 ۳) علاماتُ المومنين: الجِلْمُ عند الغَضَبِ و الصَّدْقُ عند الخَوْفِ.
 نشانه‌هاى مومن: هنگام خشم و راستگويى هنگام

۱/۵

۸) تَرْجِمِ الْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ:

- ۱) سوف نَنْجِحُ فِي امْتِحَانَاتِنَا. (۲) أَخْرَجَ كِتَابَكَ. (۳) فَتَعَلَّمُوا.
 ۴) يَسْتَغْفِرُ اللَّهَ. (۵) قَرَأْتُ دَرْسِي. (۶) مَا رَجَعْنَا إِلَى بَيْتِنَا.
 ۷) كَانُوا يَصْنَعُونَ. (۸) الْاِعْتِصَامُ بِحَبْلِ اللَّهِ. (۹) لَا تَلْعَبُوا فِي الشَّارِعِ.
 ۱۰) هَوْلَاءِ اِمْتَنَعُوا. (۱۱) اطعمم عَشْرَةَ مَسَاكِينٍ. (۱۲) أَأَنْتُمْ اِنْتَضَرْتُمْ؟

۳

۹) عَيِّنِ الْفِعْلَ الْمُنَاسِبَ لِلْفَرَاغِ.

- الف) الْجُنْدِيُّ أُسْرَتْهُ عِبْرَ الْاِنْتِرْنِتِ. كَتَبَ كَاتَبَ
 ب) تَعَاشَرُوا كَالْاِخْوَانِ وَ كَالْاِجَانِبِ. اِعْمَلُوا تَعَامَلُوا
 ج) كَانَ صَدِيقِي وَالِدَهُ لِلرَّجُوعِ إِلَى الْبَيْتِ. يَنْتَظِرُ يَنْظُرُ
 د) فَاصْبِرْ إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَ لِدُنْيِكَ. اِغْفِرْ اِسْتَغْفِرْ

۱

۱۰) عَيِّنِ نَوْعَ الْفِعْلِ فِي كُلِّ عِبَارَةٍ.

- ۱) وَ لَقَدْ ارْسَلْنَا مُوسَىٰ بِآيَاتِنَا.
 ۲) تَتَسَاقَطُ الْاَسْمَاكُ مِنَ السَّمَاءِ.

۰/۵

۱۱) عَيِّنِ الْكَلِمَةَ الَّتِي يَخْتَلِفُ نَوْعُهَا فِي كُلِّ مَجْمُوعَةٍ.

- ۱) اِنْتَفَعَ، تَحَدَّثَ، اِنْكَسَرَ، تَكَلَّمَ
 ۲) اِغْرَسِي، يُحَاوِلُ، تُقْبَلُونَ، اِحْتَفِلُ

۰/۵

۱۲) ضَعِ فِي الْفَرَاغِ الْاَوَّلِ عِدداً تَرْتِيباً وَ فِي الْفَرَاغِ الثَّانِي عِدداً اَصْلِيّاً.

- الف) الْفَصْلُ فِي السَّنَةِ الْاِيرَانِيَّةِ فَصْلُ الْخَرِيفِ.
 ب) اِيَّامُ الْاِسْبُوعِ سَبْعَةٌ تِسْعَةٌ

۰/۵

۱۳) اَكْتُبِ الْحُرُوفَ بِالْاَرْقَامِ.

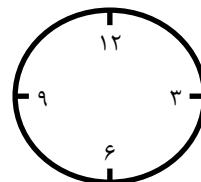
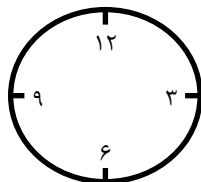
- الف) عَشْرُونَ تَقْسِيمٌ عَلَى خَمْسَةِ يَسَاوِي اَرْبَعَةَ.
 ب) خَمْسَةٌ وَ سَبْعُونَ زَائِدٌ خَمْسَةٌ وَ عَشْرِينَ يَسَاوِي مِئَةً.

۰/۵

۱۴) اُرْسُمْ عِقَارِبَ السَّاعَةِ.

السادسةُ و النصف

الخامسةُ اِلَّا رُبْعاً



Heyvagr.com

۰/۵

۱	<p>۱۵) ضَع هذه الجملة و التراكيب في مكانها المناسب. (اثنان زائدان) هو عدوٌ / هاتان التلميذتان / إنَّ هذا اخي له تسع و تسعون نَعجةً . / هولاء فائزاتُ / المسلمونَ خُمسُ سُكَّانِ العالَمِ / هم صالحونَ.</p> <p>مفرد مذکر جمع مونث سالم جمع مکسر مثنی مونث</p>
۱	<p>۱۶) ضع في الفراغ كلمة مناسبة. (كلمتان زائدتان) كلمات: الشرره ، البُقعة ، العميل ، المُحيط ، الصَّداع ، القَمَر</p> <p>۱. یعملُ لمصلحة العدو:</p> <p>۲. کوکبُ يدور حول الارض ضیاوه من الشمس:</p> <p>۳. الالمُ الشديد في الرأس:</p> <p>۴. اکبرُ من البحر كثيراً:</p>
۱	<p>۱۷) عَيِّن الجملة الصحيحة و غيرالصحيحة حَسَب الحقيقة و الواقع.</p> <p>۱. اربعةٌ في خمسة يساوي سيتين : <input type="checkbox"/> صحيح <input type="checkbox"/> خطأ</p> <p>۲. تعيشُ الاسماكُ في النهر و البحر و لها انواع مختلفة: <input type="checkbox"/> صحيح <input type="checkbox"/> خطأ</p> <p>۳. لا يأمُرنا القرآنُ بالاتحاد و الوحدة الاسلامية: <input type="checkbox"/> صحيح <input type="checkbox"/> خطأ</p> <p>۴. المهرجان احتفالٌ عامٌ بمناسبةٍ جميلة. <input type="checkbox"/> صحيح <input type="checkbox"/> خطأ</p>
۰/۵	<p>۱۸) اجب عن الاسئلة التالية.</p> <p>۱. كم مرّة ذهبَت الى مشهد؟</p> <p>۲. أين مَدْرَسَتُكَ؟</p>
۱	<p>۱۹) رَتِّبِ الكلمات و اكتب سؤالا و جوابا صحيحا.</p> <p>۱. عمرُك ، كم : سؤال؟ جواب:</p> <p>۲. بطاقاتُ الدُّخولِ / بطاقتهُ يَدِهِ / عندكم / نَعَم / هَل / كُلُّ واحدٍ مِنّا / ؟</p>
۲۰	<p>موفق باشيد</p> <p>جمع كل</p> <p>www.Heyvagroup.com</p>

ساعت امتحان: ۸ صبح	نام واحد آموزشی: دبیرستان غیردولتی دخترانه سرای دانش	راهنمای تصحیح درس: عربی
تاریخ امتحان: ۹۵/۱۰/۱۳	نام دبیر: خانم رجبی	نوبت امتحانی: اول
تعداد برگ راهنمای تصحیح: ۱ برگ	سال تحصیلی: ۹۶ - ۹۵	رشته: دهم ریاضی و تجربی

بارم	پاسخ سوالات	ردیف
۰/۵	الف) دارای (۰/۲۵) ب) برف (۰/۲۵)	۱
۰/۵	جاهز = مستعد (۰/۲۵) زائد ≠ ناقص (۰/۲۵)	۲
۰/۵	الف) المسجد (۰/۲۵) ب) النملة (۰/۲۵)	۳
۰/۵	فلم (۰/۲۵) - حبال (۰/۲۵)	۴
۵	ترجمه صحیح هر جمله ۱ نمره	۵
۰/۵	۱) ب (۰/۲۵) ۲) الف (۰/۲۵)	۶
۱/۵	۱) یکدیگر - مسالمت آمیز (۰/۵) ۲) ستمکاران - مده (۰/۵) ۳) بردباری - ترس (۰/۵)	۷
۳	۱) موفق خواهیم شد (۰/۲۵) ۲) خارج کن (۰/۲۵) ۳) پس یاد بگیرید (۰/۲۵) ۴) آموزش می خواهد (۰/۲۵) ۵) خواندم (۰/۲۵) ۶) برنگشتیم (۰/۲۵) ۷) می ساختند (۰/۲۵) ۸) چنگ زدن (۰/۲۵) ۹) بازی نکنید (۰/۲۵) ۱۰) خودداری کردن (۰/۲۵) ۱۱) غذا دادن (۰/۲۵) ۱۲) منتظر بودید (۰/۲۵)	۸
۱	الف) کاتب (۰/۲۵) ب) تعاملوا (۰/۲۵) ج) بینظر (۰/۲۵) د) استغفر (۰/۲۵)	۹
۰/۵	ارسلنا: ماضی (۰/۲۵) تتساقط (۰/۲۵)	۱۰
۰/۵	تکلم (۰/۲۵) اغرسی (۰/۲۵)	۱۱
۰/۵	الثالث (۰/۲۵) سبعة (۰/۲۵)	۱۲
۰/۵	الف) $۲۰ \div ۵ = ۴$ (۰/۲۵) ب) $۷۵ + ۲۵ = ۱۰۰$ (۰/۲۵)	۱۳
۰/۵	۴:۴۵ (۰/۲۵) ۶:۳۰ (۰/۲۵)	۱۴
۱	مفرد مذکر: هو عدو جمع مکرس: سگان (۰/۲۵) جمع مونث سالم: هولاء فائزات (۰/۲۵) مثنی مونث: هاتان التلمذتان (۰/۲۵)	۱۵
۱	۱) العمیل (۰/۲۵) ۲) القمر (۰/۲۵) ۳) الصداع (۰/۲۵) ۴) المحيط (۰/۲۵)	۱۶
۱	۱) غ (۰/۲۵) ۲) ص (۰/۲۵) ۳) غ (۰/۲۵) ۴) ص (۰/۲۵)	۱۷
۰/۵	پاسخ صحیح ۱. ذهبت و ... (۰/۲۵) ۲. معرفی مکان (۰/۲۵)	۱۸
۱	کم عمرک (۰/۲۵) جواب؟ (۰/۲۵) هل عندکم بطاقات الدخول؟ نعم کل واحد منا بطاقة بيده. www.Heyvagroup.com (۰/۲۵)	۱۹
۲۰	جمع کل	موفق باشید